



FACULTÉ DES SCIENCES DE LA COMMUNICATION
FILIÈRE LANGUES ÉTRANGÈRES APPLIQUÉES
SPÉCIALISATION TRADUCTION ET INTERPRÉTATION



INTERNSHIP REPORT

Student: AKHTEN Majda
2016

Academic Tutor:
Mirela-Cristina Pop

Special thanks

I want to thank everyone who contributed to the success of my internship and that helped me during the writing of this report.

First of all, I would like to thank my dear parents and all my family who encouraged me at the beginning to start this experience and support me throughout the period.

Special thanks to my teachers in Morocco **BELAHSEN Youness** and **TOUIAQ Mounia** for choosing me for this experience and for all their support.

A special thanks to **Mrs. Mirela-Cristina Pop** for all the support and help during the mobility, to facilitate my integration in the faculty and in the company of training.

I would like also to thank all my colleagues from the university and from the company for their friendly welcome.

Summary

1/Special thanks

2/Introduction

3/description of the mobility

4/advantages and disadvantages of the mobility

6/Experiences acquired

7/Conclusion

Introduction:

Travelling under studies is not just an experience for achieving your studies in different conditions; it is a chance to discover a lot of things.

The Erasmus+ program in which I took part is a program that consists of intercultural exchanging of student all over Europe, and this year 2016 was the first year for a non European country such as morocco to participate on it.

The fact that the mobility was to Romania a country known by its ancient history and rich culture was a very strong stimulant for me to participate on this program.

So what are the advantages and disadvantages of this mobility?

Description of the mobility

I was very excited to come in Timisoara and start my studies. I arrived here in 22 mars 2016. At that day a colleague took me from the airport to our place the caminul 11 room. After sitting my entire luggage I went out with 2 colleagues of us to discover a little the city.

The second day I was invited to a lunch with Mrs. Mirela-Cristina Pop



In the beginning of my mobility there were always colleagues that stay with me and go with me to the faculty and present the places and so on, it was a little hard for me because of the language most of people speak only Romanian language .

After that we started our courses they were very important, the teachers were very welcoming and the students were very friendly.

The fact that we came late to Timisoara creates many problems such as being late in courses and difficulties to follow the teachers.

It needed a double effort trying to be at same level as the other students, at the end I succeed to have all the courses and everything was good.

The relations with the other students were very friendly and good they help me a lot, and they made my integration with them easier.

I had also the chance to meet other friends that are also a part of the Erasmus+ program, and that live at the same caminul, so for me during the mobility and even after I have very strong and friendly relations with people from Romania, Italy, France, Germany and turkey.



Beside the studies, there were many activities that I did with Erasmus students, like for each week there is a presentation of a country, its culture, history, and actuality... those presentations were very entertaining and interesting even if I hadn't the chance to present my country that is known by its history, culture, food, folklores, traditions...



We passed a very interesting time all together not just as friends but like a family. All together we shared good and bad things.



Advantages of the mobility

The Erasmus+ program is full of advantages, first of all, it is a chance to discover the Romanian culture, to see the system of education more specifically

In a personal level, it is a chance for me to develop my personality, my knowledge, and my relations. It teaches me to assume the responsibility of myself and sometimes even others.

Here you can find safety, good programs and good relations.

Disadvantages of the mobility

At the faculty

-Sometimes the teachers explain only for their student in Romanian language so it is hard to understand.

-the problem of communication even with student creates sometimes a lot of misunderstanding in what is about studies.

-some teachers just ignore us all the period for no reason.

Experiences acquired

During this period of mobility I learned a lot of things like:

- Assuming responsibility.
- Spirit of team.
- Collaboration
- research work
- presentation of projects

CONCLUSION

This experience in Erasmus+ program was the first experience for me outside my country, and it was as great as I would like to have the chance to do it again. It will open to me more chances when I go back to morocco in a personal level and professional one. It will add a surplus in my career, and I am very glad to have this experience especially with such welcoming people.

A handwritten signature in black ink, appearing to be 'Abdul' followed by a stylized flourish.